

DELO-0310

WIRELESS MOUSE

DAN	Brugermanual	LAV	Lietošanas pamācība
DEU	Benutzerhandbuch	LIT	Naudojimo instrukcija
ENG	User manual	NLD	Gebruiksaanwijzing
EST	Kasutusjuhend	NOR	Brukermanual
FIN	Käyttöopas	POL	Instrukcja obsługi
FRA	Manuel d'utilisation	SPA	Manual del usuario
HUN	Felhasználói kézikönyv	SWE	Användarmanual

DAN



1. Tilbage knap
2. Fremad knap
3. Venstre museknap
4. Højre museknap
5. Scroll Wheel og knap
6. DPI knap

Tilslutning

Tilslut USB modtageren til en USB-port på din computer. Driverne installeres automatisk. Plug and Musen forbinder automatisk til USB modtageren.

DPI

Brug DPI knappen for at ændre DPI imellem 800/1200/1600/2000/2400.

Batteri

Åben batteriklappen I indsæt 2 x AAA batterier. Luk herefter klappen.
Bland ikke nye og gamle batterier, og bland ikke forskellige batterimærker.

Garanti

Besøg www.deltaco.eu for garanti information.

Support

Mere information om produktet kan findes på: www.deltaco.dk.

Contact us by e-mail: help@deltaco.dk.

DEU



- 1. Zurück-Taste
- 2. Forward-Taste
- 3. Linke Maustaste
- 4. Rechte Maustaste
- 5. Mause und Taste
- 6. DPI-Taste

Anschluss

Schließen Sie den USB-Empfänger an einen USB-Anschluss Ihres Computers an. Treiber werden automatisch geladen. Es ist keine Treiberinstallation erforderlich.

Die Maus wird automatisch mit dem USB-Empfänger verbunden.

DPI

Verwenden Sie die DPI-Taste, um die DPI zwischen 800/1200/1600/2000/2400 zu ändern.

Batterie

Öffnen Sie das Batteriefach und legen Sie 2 x AAA-Batterien ein. Schließen Sie das Batteriefach.

Mischen Sie keine alten und neuen Batterien und keine Batterien verschiedener Marken.

Garantie

Informationen zur Garantie finden Sie unter www.deltaco.eu.

Unterstützung

Weitere Produktinformationen finden Sie unter www.deltaco.eu.

Kontaktieren Sie uns per E-Mail: help@deltaco.eu.

ENG



- 1. Backward button
- 2. Forward button
- 3. Left mouse button
- 4. Right mouse button
- 5. Mouse wheel and button
- 6. DPI button

Connect

Connect the USB receiver to a USB port on your computer. Drivers will be loaded automatically. No driver installation is needed.

The mouse connects automatically to the USB receiver.

DPI

Use the DPI button to change the DPI between 800/1200/1600/2000/2400.

Battery

Open the battery compartment and insert 2 x AAA batteries. Close the battery compartment.

Do not mix old and new batteries and not mix batteries with different brands.

Warranty

Please, see www.deltaco.eu for warranty information.

Support

More product information can be found at www.deltaco.eu.

Contact us by e-mail: help@deltaco.eu.

EST



- 1. Tagasi nupp
- 2. Edasi nupp
- 3. Vasakpoolne hiirenupp
- 4. Parempoolne hiirenupp
- 5. Hiireratas ja nupp
- 6. DPI nupp

Ühendamine

Ühendage USB-vastuvõtja oma arvuti USB-pordiga. Draiverid laaditakse automaatselt. Draiverite paigaldamine pole vajalik.

Hiir ühendub automaatselt USB-vastuvõtjaga.

DPI

Kasutage DPI nuppu DPI muutmiseks 800/1200/1600/2000/2400 vahel.

Patarei

Avage patareikamber ja sisestage 2 x AAA patareid. Sulgege patareikamber.

Ärge kasutage uusi ja vanu patareisid ega erinevate kaubamärkidega patareisid segamini.

Garantii

Garantiiteabe kohta vaadake palun www.deltaco.eu.

Tugi

Täiendavat tooteteavet leiate aadressil www.deltaco.eu.

Võtke meiega ühendust e-posti teel: help@deltaco.eu.

FIN



1. Taaksepäin-painike
2. Eteenpäin-painike
3. Vasemmanpuoleinen painike
4. Oikeanpuoleinen painike
5. Rullan painike
6. DPI-painike

Kytcentöjen tekeminen

Kytke USB-vastaanotin tietokoneeseen. Ajurit asentuvat automaattisesti, eikä niitä tarvitse ladata erikseen. Hiiri ja vastaanotin muodostavat samalla yhteyden toisiinsa.

DPI-painike

Painikkeella voi vaihtaa hiiren tarkkuutta. Vaihtoehtoina ovat 800, 1200, 1600, 2000 ja 2400 DPI.

Paristot

Avaa paristolokero ja aseta sinne kaksi AAA-paristoa. Sulje lopuksi lokero.

Älä käytä uusia ja vanhoja paristoja samanaikaisesti. Älä myöskään laita lokeroon paristoja, jotka ovat keskenään erimerkkisiä.

Takuu

Takuuehdot voi lukea osoitteesta www.deltaco.eu.

Tuotetuki

Tuotteesta on lisätietoja osoitteessa www.deltaco.eu.

Tukipalvelun sähköpostiosoite on info@deltaco.fi.

FRA



1. Bouton arrière
2. Bouton avant
3. Bouton gauche de la souris
4. Bouton droit de la souris
5. Molette et bouton de la souris
6. Bouton DPI

Connecter

Connectez le récepteur USB à un port USB de votre ordinateur. Les pilotes seront chargés automatiquement. Aucune installation de pilote n'est nécessaire.

La souris se connecte automatiquement au récepteur USB.

DPI

Utilisez le bouton DPI pour modifier le DPI entre 800 / 1 200 / 1 600 / 2 000 / 2 400.

Piles

Ouvrez le compartiment à piles et insérez 2 piles AAA. Fermez le compartiment à piles.

Ne mélangez pas des piles anciennes et neuves et ne mélangez pas des piles de marques différentes.

Garantie

Veuillez consulter www.deltaco.eu pour les informations sur la garantie.

Assistance

Plus d'information sur le produit est disponible sur le site www.deltaco.eu.

Contactez-nous par e-mail : help@deltaco.eu.

HUN



1. Hátra gomb
2. Előre gomb
3. Bal egérgomb
4. Jobb egérgomb
5. Görgetőgomb és nyomógomb
6. DPI-gomb

Csatlakoztatás

Csatlakoztassa az USB-vevőegységet a számítógépén lévő egyik USB-porthoz. Az illesztőprogramok betöltésére automatikusan sor kerül. Nincs szükség illesztőprogram telepítésére.

Az egér automatikusan csatlakozik az USB-vevőhöz.

DPI

A DPI gombbal tudja a DPI-t módosítani 800/1200/1600/2000/2400 között.

Elemek

Nyissa fel az elemtartó rekeszt, és helyezzen be 2 db AAA elemet. Zárja be az elemtartó rekeszt.

Ne keverje a régi és az új, valamint az eltérő márkájú elemeket.

Garancia

A garanciális információkat lásd a www.deltaco.eu webhelyen.

Támogatás

A www.deltaco.eu webhelyen további információkat talál a termékről.

A következő e-mail-címen keresztül léphet velünk kapcsolatba: help@deltaco.eu.

LAV



1. "Atpakaļ" poga
2. "Uz priekšu" poga
3. Peles kreisā poga
4. Peles labā poga
5. Peles ritenītis un poga
6. DPI poga:

Savienošana

Pievienojiet USB uztvērēju pie sava datora USB pieslēgvietas. Draiveri tiks ielādēti automātiski. Draiveru instalēšana nav vajadzīga.

Pele automātiski savienojas ar USB uztvērēju.

DPI

Izmantojiet DPI pogu, lai mainītu DPI starp 800/1200/1600/2000/2400.

Baterija

Atveriet bateriju nodalījumu un ievietojiet 2 AAA baterijas. Aizveriet bateriju nodalījumu.

Nelietojiet kopā vecas un jaunas baterijas, un nelietojiet kopā dažādu zīmolu baterijas.

Garantija

Lūdzu, apmeklējiet www.deltaco.eu, lai uzzinātu par garantiju.

Atbalsts

Vairāk informācijas par precēm atrodama tīmekļa vietnē www.deltaco.eu.

Sazinieties ar mums, izmantojot e-pastu: help@deltaco.eu.

LIT



1. Mygtukas „atgal“
2. Mygtukas „pirmyn“
3. Kairysis pelės mygtukas
4. Dešinysis pelės mygtukas
5. Pelės ratukas ir mygtukas
6. DPI mygtukas

Prijungimas

Prijunkite USB imtuvą prie savo kompiuteryje esančios USB jungties. Tvarkyklės bus įdiegtos automatiškai. Jų diegti patiems nereikia.

Pelė automatiškai prisijungs prie USB imtuvo.

DPI

Naudokite DPI mygtuką, kad keistumėte DPI vertes tarp 800/1200/1600/2000/2400.

Baterija

Atidarykite baterijų skyrelį ir įdėkite 2 AAA tipo baterijas. Uždarykite baterijų skyrelį.

Nemaišykite senų ir naujų baterijų, nemaišykite skirtingų gamintojų baterijų.

Garantija

Norėdami sužinoti daugiau informacijos apie garantiją, apsilankykite adresu www.deltaco.eu.

Pagalba

Daugiau informacijos apie gaminį galite rasti adresu www.deltaco.eu.

Susisiekite su mumis elektroniniu paštu: help@deltaco.eu.

NLD



- 1. Achteruitknop
- 2. Vooruitknop
- 3. Linkermuisknop
- 4. Rechtermuisknop
- 5. Muiswielknop
- 6. DPI-knop

Aansluiten

Sluit de USB-ontvanger op een USB-poort van uw computer aan. De stuurprogramma's worden automatisch geladen. Er is geen installatie van stuurprogramma nodig.

De muis maakt automatisch verbinding met de USB-ontvanger.

DPI

Gebruik de DPI-knop om de DPI te wijzigen tussen 800/1200/1600/2000/2400.

Batterij

Open het batterijvak en plaats 2 x AAA-batterijen. Sluit het batterijvak.

Meng geen nieuwe met oude of met ander type batterijen.

Garantie

Zie www.deltaco.eu voor garantie-informatie.

Ondersteuning

Meer informatie over het product is te vinden op www.deltaco.eu.

Neem contact met ons op: help@deltaco.eu.

NOR



- 1. Bakover-knapp
- 2. Fremover-knapp
- 3. Venstre musknapp
- 4. Høyre musknapp
- 5. Musehjul og knapp
- 6. DPI-knapp

Tilkobling

Koble USB-mottakeren til en USB-port på PCen. Drivere lastes automatisk. Ingen installasjon av drivere trengs. Musen kobles automatisk til USB-mottakeren.

DPI

Bruk DPI-knappen for å endre DPI mellom 800/1200/1600/2000/2400.

Batteri

Åpne batterirommet og sett inn 2 x AAA-batterier. Steng batterirommet. Bland ikke gamle og nye batterier og bland ikke batterier av ulike merker.

Garanti

Vennligst se www.deltaco.eu for garantiinformasjon.

Support

Mer produktinformasjon finner du på www.deltaco.eu.

Kontakt oss via e-post: help@deltaco.eu.

POL



1. Przycisk wstecz
2. Przycisk dalej
3. Lewy przycisk myszy
4. Prawy przycisk myszy
5. Przycisk i kółko przewijania
6. Przycisk DPI

Łączenie

Podłącz odbiornik USB do portu USB-A w komputerze. Sterowniki zostaną zainstalowane automatycznie. Instalacja sterowników nie jest wymagana.

Mysz łączy się automatycznie z odbiornikiem USB.

DPI

Użyj przycisku DPI, aby zmieniać DPI pomiędzy 800/1200/1600/2000/2400.

Bateria

Otwórz przegrodę na baterie i włóż 2 x baterie AAA. Zamknij przegrodę na baterie.

Nie łącz starych i nowych baterii i nie mieszaj baterii różnych marek.

Gwarancja

Zajrzyj na stronę www.deltaco.eu w celu uzyskania informacji dotyczących gwarancji.

Pomoc

Więcej informacji o produkcie można znaleźć na stronie www.deltaco.eu.

Skontaktuj się z nami poprzez e-mail: help@deltaco.eu.

SPA



1. Botón de atrás
2. Botón de delante
3. Botón izquierdo del ratón
4. Botón derecho del ratón
5. Botón y rueda de desplazamiento del ratón
6. Botón DPI

Conexión

Conecte el receptor USB a un puerto USB de su ordenador. Los controladores se cargarán automáticamente. No es necesario instalar los controladores.

El ratón se conecta al receptor USB de forma automática.

DPI

Utilice el botón DPI para cambiar el DPI entre 800/1200/1600/2000/2400.

Batería

Abra el compartimento de baterías e inserte 2 baterías AAA. Cierre el compartimento de baterías.

No mezcle baterías nuevas y usadas y no mezcle baterías de diferentes marcas.

Garantía

Más información sobre la garantía obtendrá en la página web www.deltaco.eu.

Servicio técnico

Más información sobre el producto puede encontrar en www.deltaco.eu.

Correo electrónico: help@deltaco.eu.

SWE



- 1. Bakåtknapp
- 2. Framåtknapp
- 3. Vänster musknapp
- 4. Höger musknapp
- 5. Mushjul och knapp
- 6. DPI-knapp

Anslut

Anslut USB-mottagaren till en USB-port på datorn. Drivrutiner laddas automatiskt. Ingen installation av drivrutiner behövs.

Musen ansluts automatiskt till USB-mottagaren.

DPI

Använd DPI-knappen för att ändra DPI mellan 800/1200/1600/2000/2400.

Batteri

Öppna batterifacket och sätt i 2 x AAA-batterier. Stäng batterifacket.

Blanda inte gamla och nya batterier och blanda inte batterier med olika varumärken.

Garanti

Vänligen, se www.deltaco.eu för garantiinformation.

Support

Mer produktinformation hittar du på www.deltaco.eu.

Kontakta oss via e-post: help@deltaco.eu.

